

**PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE MONTRÉAL-OUEST**

**PROVINCE OF QUEBEC
TOWN OF MONTREAL WEST**

RÈGLEMENT n° 405-43

BY-LAW No. 405-43

**RÈGLEMENT AMENDANT LE
RÈGLEMENT NUMÉRO 405
CONCERNANT LA CIRCULATION**

**BY-LAW AMENDING
BY-LAW NUMBER 405
CONCERNING TRAFFIC**

Adopté à la séance tenue le
25 mai 2026

Adopted at the meeting held on
May 25, 2026

VILLE DE MONTRÉAL-OUEST

RÈGLEMENT AMENDANT LE RÈGLEMENT NUMÉRO 405 CONCERNANT LA CIRCULATION

À la séance ordinaire du conseil de la Ville de Montréal-Ouest tenue au 50 avenue Westminster Sud, Montréal-Ouest, Province de Québec, le 25 mai 2026.

ATTENDU qu'avis de motion du présent règlement a été donné à une séance spéciale du conseil municipal tenue le 13 mai 2026 lors de laquelle fut aussi déposé un projet de règlement;

Le Conseil décrète ce qui suit:

Il est disposé et ordonné que le règlement numéro 405 soit modifié comme suit :

1. L'annexe « A » dudit règlement concernant les virages à gauche interdits est modifiée en y ajoutant ce qui suit:

« Sherbrooke à Westminster Nord
Direction Ouest »

« Broughton à Westminster Sud
Direction Ouest
(sauf les véhicules de la Société de transport de Montréal) »

2. L'annexe « F » du règlement est modifiée en ajoutant ce qui suit:

« ARRÊT INTERDIT

Westminster nord
Milner à Sherbrooke
CÔTÉ OUEST

TOWN OF MONTREAL WEST

BY-LAW AMENDING BY-LAW NUMBER 405 CONCERNING TRAFFIC

At the regular meeting of the Town Council of Montreal West held at 50 Westminster Avenue South, Montreal West, Province of Quebec, on May 25, 2026.

WHEREAS a notice of motion of this By-Law was given at a special meeting of the Municipal Council held on May 13, 2026 when a draft by-law was also tabled;

The Council decrees the following:

It is enacted and ordained that By-Law number 405 be modified as follows:

1. Annex "A" of the said by-law concerning prohibited left turns shall be modified by the addition of the following:

"Sherbrooke to Westminster North
Direction West"

"Broughton to Westminster South
Direction West
(except for Montreal public transit vehicles)"

2. Annex "F" of the By-law shall be modified by adding what follows:

"NO STOPPING

Westminster North
Milner to Sherbrooke
WEST SIDE

Westminster nord
Devant immeuble numéro 1
à Sherbrooke
CÔTÉ EST ».

3. L'annexe « I » dudit règlement est modifiée en ajoutant ce qui suit:

« STATIONNEMENT INTERDIT
ENTRE LE 1^{er} AVRIL ET LE
15 NOVEMBRE

Mardi de 7h00 à 9h00

Rugby
Entre Radcliffe et Sheraton
CÔTÉ SUD et CÔTÉ OUEST »

4. L'annexe « K » dudit règlement est modifiée en retirant ce qui suit:

« STATIONNEMENT 60 MINUTES

Westminster nord
Sherbrooke à Curzon
DEUX BOUTS ».

5. Ladite annexe « K » du règlement est modifiée en ajoutant ce qui suit:

« STATIONNEMENT 60 MINUTES

Westminster nord
Milner à Curzon
DEUX BOUTS».

6. Le présent règlement entre en vigueur conformément à la loi.

Jonathan Cha, Maire

Claude Gilbert, Greffier

Westminster North
In front of civic number 1
to Sherbrooke
EAST SIDE”.

3. Annex “I” of said By-law shall be modified by adding what follows:

“NO PARKING BETWEEN
APRIL 1 AND NOVEMBER 15

Tuesday from 7:00 a.m. to 9:00
a.m.

Rugby
From Radcliffe to Sheraton
SOUTH SIDE and WEST SIDE”

4. Annex “K” of said By-law shall be modified by removing what follows:

“60 MINUTE PARKING

Westminster North
Sherbrooke to Curzon
BOTH ENDS”.

5. The said Annex “K” of the By-law shall be modified by adding what follows:

“60 MINUTE PARKING

Westminster North
Milner to Curzon
BOTH ENDS”.

6. This by-law shall come into force according to the law.

Jonathan Cha, Mayor

Claude Gilbert, Town Clerk